

## La GAZETTE

## de Saint - Germain - Laval

#### Agenda

Paëlla de l'ACSG

Samedi 3 mars à 20 heures 30 Salle de l'Orée de la Bassée

Concert ROCK Restos du Coeur Samedi 10 mars à 20 heures Salle de l'Orée de la Bassée

LOTO des Amis de l'école Samedi 17 mars à 20 heures 30 Salle de l'Orée de la Bassée

<u>8ème SALON ARTISANAL</u>
Dimanche 1er avril - 10h/18h
Salle de l'Orée de la Bassée

#### SOMMAIRE

- Edito
- Soirée « Les Musicales »
- Médiathèque « le Manoir »
- 8 ème Salon artisanal
- Séjours d'été Focel
- · Centre de Loisirs Karaté
- · Concert Resto du Cœur
- · Résidence Intergénérationnelle
- VTT Loisirs Lyonnaise des Eaux
- · Conseil municipal public
- Mission Locale Espace Info Energie
- Nos annonceurs

ST-GERMAIN-LAVAL







Édition du mois de MARS - nº 98

Année 2012

crédits & droits : Olivier MARTIN



Messieurs le Préfet de Seine-et-Marne et le Sous-préfet de Provins à Saint-Germain-Laval pour une visite de la commune, ses infrastructures et une séance de travail très constructive.



















7, chemin des Bachottes - 77130 St CERMAIN LAVAL 90612465922 - © 016057 0867 philippe.dairet77@free.fr

#### SAM EESM BERMUDEZ



PELLE MÉCANIQUE FONCAGE **ECLAIRAGE PUBLIC** FEUX TRICOLORES ECTRICITÉ INDUSTRIELLE



Siège Social 6, rue du Port de Courbeton - 77130 SAINT GERMAIN LAVAL Tel.: 01 64 70 36 50 - Fax: 01 64 70 24 56

eesm@wanadoo.fr

#### FRANCEB 🦱 🦱 🌑 servir, animer, réussir

**GROUPE ERVAL** 

Route du Petit Fossard - Esmans BP 31 - 77871 Montereau Cedex Tél:01-64-32-06-53 / Fax: 01-60-96-17-59



**ENTREPRISE JEAN LEFEBVRE Ile-de-France** AGENCE DE CANNES ECLUSE CD 124, ROUTE DE MONTEREAU 77130 CANNES-ECLUSE Tél. 01.64.32.88.77. Télécopie 01.60.96.36.39.

## e mèche auec vous Mme Sylvie

PFISTER-VALERI

vous propose ses services de

#### **COIFFURE à DOMICILE**

Permanente, Coloration Mèches décolorées et de couleur Coupe femme, homme, enfant Chignons

### A des prix très attractifs

Tél: 01 64 70 00 06 / 06 86 87 87 36 Email: sylvie.pfister@9online.fr Site internet: http://sylvie.pfister.9online.fr





GAZEL

Alimentation Générale Centre Commercial du Bas de la Montagne

Saint-Germain-Laval

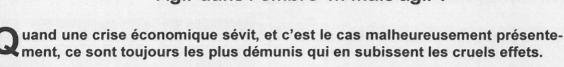
Tél: 01 72 66 92 99

**VOUS ACCUEILLE 7j | 7** de 8 h à 13 h et de 14 h 30 à 20 h et réalise vos travaux de couture



#### Édito

#### Agir dans l'ombre ... mais agir !





Le C.C.A.S s'efforce, autant que faire se peut, en respectant l'anonymat des bénéficiaires, d'apporter son aide sous forme de bons alimentaires. Il peut, à titre vraiment très exceptionnel, régler certaines factures.

Le C.C.A.S s'occupe également de nos aînés. Plus de cent convives partageaient encore cette année l'incontournable repas du mois de janvier.

Il avait été précédé du non moins traditionnel colis de Noël.

D'autre part, une subvention conséquente versée à la Mission Locale permet à nos jeunes, par le biais de cette dernière, de rechercher activement un emploi.

Voici résumées les principales tâches que le C.C.A.S s'applique à remplir de son mieux sous la tutelle de Mme Michèle Cheval, adjointe au maire en charge de cette compétence.

Le portage des repas à domicile tout comme l'emploi des aides à domicile de façon ponctuelle ou régulière font partie des services proposés.

Notre adhésion à l'A.V.I.M (Association d'Aide aux Victimes) nous permet d'avoir un service judiciaire surtout pour les femmes qui en ont besoin pour des problèmes de couple.

Cette association permet aussi aux mères accompagnées de leurs enfants, de trouver une place en foyer logement lorsqu'elles doivent partir rapidement en urgence de leur domicile.

Mme Michèle Cheval siège également très régulièrement à la commission d'attribution parmi les 180 logements sociaux de la commune gérés par la société 3 Moulins Habitat.

Il n'est pas toujours très facile de défendre des dossiers compliqués et délicats mais nous mettons toujours tout en œuvre pour défendre l'intérêt des demandeurs.

Vous trouverez ci-dessous le pourcentage et le nombre de logements qui sont réservés à l'attibution à chaque commission en fonction de leur disponibilité.

| Organisme       | Nombre de logements | Pourcentage | Divers      |
|-----------------|---------------------|-------------|-------------|
| Mairie          | 34                  | 18,79 %     |             |
| Préfecture      | 48                  | 26,52 %     |             |
| Conseil Général | 6                   | 3,31 %      |             |
| Sous préfecture | 5                   | 2,76 %      |             |
| ТМН             | 7                   | 3,87 %      |             |
| CIL             | 78                  | 43,09 %     | 1% patronal |
| SNCF            | 3                   | 1,66 %      |             |

Michèle Cheval est à la disposition de toute personne ou toute famille qui rencontrerait des difficultés même passagères et sera à votre écoute afin de vous renseigner sur les interlocuteurs, partenaires qui pourraient vous aider y compris le C.C.A.S qui ne peut agir que si on le sollicite.

« Il se faut s'entraider, c'est la loi de la nature » écrivait Jean de la Fontaine



#### Soirée musicale du Comité des Fêtes









e comité des fêtes de la commune proposait en ces derniers jours de janvier une soirée musicale très éclectique afin de faire découvrir au public des niveaux d'expression et d'interprétation variés dans le domaine musical.

Dans un premier temps deux groupes du Conservatoire Gaston Litaize de Montereau offraient tant par celui de musique ancienne



(flûtes, violes et clavecin) que par l'interprétation talentueuse des saxophonistes sur un panel de musiques de films, un moment tout en nuances et découvertes très apprécié du public.

Ce public trop peu nombreux put déguster pâtisseries et boissons fraîches en se délectant à la fois des reprises pop rock du groupe M.E.N qui embarqua la génération des sixties-seventies vers un come back d'une valeur impressionnante.

Les musiciens de « l'Education Nationale » et les deux chanteuses ont conquis l'assemblée de par la qualité vocale, instrumentale, le tout dans une ambiance feutrée et soft rappelant à plus d'un de vieux souvenirs de jeunesse.

Michel Husson

L'A.C.S.G. organise une soirée

#### PAËLLA

Le Samedi 03 Mars 2012

Salle de l'Orée de la Bassée à Saint-Germain-Laval à partir de 20h30

#### Réservations auprès de :

Patrice CHARRE:

06 26 46 39 46

Nadine CHARRE: Guv BAYOL:

01 64 32 42 65 01 64 32 74 57

Bernard MARTIN: 06 72 57 95 68

et au plus tard le vendredi 24 février 2012

TARIFS:

Adultes : 25 € €

Enfants -de 12 ans : 15 €

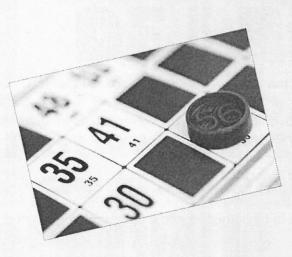
#### Animation PASCAL





**SAMEDI 17 MARS 2012** 

Salle des fêtes de 'Orée de la Bassée à 20 h 30



#### SUPERBES LOTS

dont une parure en or Partie spéciale enfants VENEZ NOMBREUX PLACES LIMITEES

Les bénéfices de la soirée permettront à l'école maternelle des Mûriers et à l'école élémentaire de Courbeton d'acquérir du matériel pédagogique, de financer des projets... ... un petit plus pour la scolarité de nos enfants grâce à vous . Merci d'avance



Actualités | Vie Locale

Médiathèque « Le Manoir » 17, rue des tilleuls 77130 SAINT GERMAIN LAVAL - Tel : 09.63.60.03.13





#### Médiathèque du Manoir \_\_\_\_\_



Horaires: Mercredi: 10h-12h/14h-18h / Vendredi: 16h-20h / Samedi: 10h-13h



**Tarifs**: Enfants (- 18 ans) et Etudiants (sur présentation justificatif) > gratuit / Adultes > 10 € / Hors commune > 15 €



En ligne: http://st-germain-laval.bibli.fr >>>> informations générales, catalogue, nouveautés et animations à votre disposition.



#### Méli-Mélo d'histoires

La médiathèque propose aux enfants un moment d'évasion autour de lectures le **Mercredi à 10h30** 

Les 14, 21 et 28 mars 2012 Le 4 avril 2102

#### A nous la parole

Pour les 8-12 ans : Un mercredi par mois, l'équipe de la médiathèque invite les enfants à se réunir dans la petite salle de la médiathèque pour découvrir des nouveautés (romans, contes, bandes-dessinées, documentaires, films.....).

Le club de lecture est un moment de découverte et de partage.



#### Mercredi 7 mars et 11 avril 2012



#### **Croq'Films**

La médiathèque propose deux mercredis par mois à 16h00, des projections de DVD pour les enfants.

Pour des raisons juridiques, nous ne pouvons pas faire de communication externe (mail, site web, flyers (tracts), affiches, ...) sur les titres des œuvres qui seront projetées.

Pour chaque après-midi, nous vous invitons à nous contacter par mail :

#### bibliothequestgermainlaval@orange.fr,

par téléphone : 09.63.60.03.13 ou à venir à la bibliothèque afin d'obtenir plus d'informations.



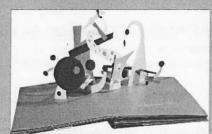
Mercredi 14 mar; 2012 Mercredi 4 avril 2012

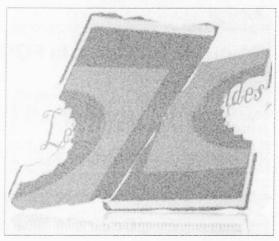


L'equipe de la médiathèque vous propose deux ateliers de fabrication de Pop up.

> 1 ATELIER ENFANT le mercredi 11 avril à 15h00

> 1 ATELIER ADULTE le mercredi 18 avril à 15h00





Club de lecture adulte, venez échanger, partager et déguster avec l'équipe de la médiathèque, des livres et autres curiosités....

> Samedi 10 Mars 10h30 Samedi 07 avril 10h30

# SAIT-GERMAN-LAM Beme Comité des Fêtes



Salle de l'Orée de la Bassée Route de Châtenay / Seine de 10 heures à 18 heures

DIMANGAE I GRAVAIL 2012

Séjours d'été avec la FOCEL

D 559 LE PRADET

## Réunion d'information le ERCREDI 21 MARS 2012 DE 16H30 À 18H Nouvelle Mairie



**«VACANCES ENFANTS ETE 2012»** Centre le Mas de l'Artraude - LE PRADET (83)

LA SITUATION

Le Pradet est une commune du Var située à 8 km à l'est de Toulon, à 2 km au sud de la Garde et à 5 et 14 km de Carqueiranne et d'Hyères.

Autrefois quartier de la Garde, Le Pradet est devenu une commune à part entière depuis

1894.

**CADRE DE VIE** 

Le village vacances « Le mas de l'Artraude » accueille 140 enfants de 6 à 11 ans. Implanté entre des massifs sauvages boisés de pins et des plages de paradis il est idéalement situé à 400 m de la plage sur une propriété de 3 hectares, bâti en pavillons.

#### L'hébergement

Le village vacances se compose de différentes infrastructures :

✓ Le mas : 4 Chambres de 1 à 3 lits, douches et sanitaires, 1 salle d'activité.

✓ Les Mimosas : 12 chambres de 5 lits, 2 chambres de 4 lits et 2 chambres de 2 lits équipées de lavabo, sanitaires complets collectifs

✓ Les Palmiers : 13 chambres de 5 lits et 2 chambres de 4 lits, toutes équipées de sanitaires complets

✓ Les acacias: 1 chambre de 6 lits, 1 chambres de 4 lits, 1 chambre de 8 lits, 2 chambres de 1 lits, une salle de bain (3 douches) 1 infirmerie, 1 salle d'activité.

✓ 3 Salles de restaurant, terrasse couverte.

✓ Piscine sur le centre

✓ Espace de camping avec hébergement marabouts

✓ Minigolf

#### La restauration

Votre enfant est accueilli en pension complète qui comprend 4 repas par jour avec service à table (petit-déjeuner, déjeuner, goûter et dîner).

L'alimentation est variée, copieuse et équilibrée.

La cuisine est confectionnée sur place par l'équipe de cuisine du chalet.



Les enfants déjeunent sur des tables de 6 à 8 couverts. Chacun se sert en fonction de son appétit, les animateurs invitent les enfants à goûter à tous les plats. Les repas durent en général 45 minutes. Certains repas peuvent être pris à l'extérieur sous forme de pique nique (randonnée...).

**LE TRANSPORT** 

■ Votre enfant voyage en Car de nuit grand confort au départ de Saint-Germain-Laval à l'aller comme au retour.

- Il s'effectue sous la responsabilité d'un chef de convoi et d'animateurs, à raison d'un adulte pour 10 enfants. Des animateurs participent au chargement des bagages.

- Une convocation départ/retour, précisant les horaires et les lieux de rendez-vous, vous sera adressée 15 iours avant le départ.

ATTENTION: NE PAS OUBLIER DE REMPLIR ET D'ACCROCHER L'ÉTIQUETTE FOURNIE AU BAGAGE DE VOTRE EN-FANT (VALISE OU SAC DE VOYAGE)

#### L'ENCADREMENT

L'équipe d'encadrement comprend :

- 1 directeur.
- 1 adjoint(e) pédagogique/assistant(e) sanitaire pour le suivi des traitements, des maladies et/ou accidents éventuels survenant pendant le séjour.
- Des animateurs diplômés B.A.F.A. à raison d'au moins 1 pour 10 enfants.

Une préparation sérieuse est effectuée bien avant le départ par l'équipe d'encadrement, en collaboration avec le service vacances FoceL au cours de laquelle une vigilance particulière est portée sur les aspects hygiène, santé et sécurité de vos enfants.

#### LES ACTIVITES

Activités sportives et nautiques (4 à 5 séances suivant le choix des enfants)

- Voile sur optimist ou catamaran Planche à voile
- Croisière en Drascombe Paddle<sup>(1)</sup>
- ➤ Snorkeling<sup>(2)</sup> Canoë kayak

Possibilité accrobranches, équitation

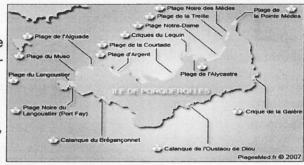


#### Activités de Découverte et Culturelles :

- > VTT Pêche à Pied Randonnées
- Découverte de la région : La découverte de l'ile de Porquerolles - Le musée de la Mine de Cap Garonne -Les grands navigateurs et/ou nœuds marins



Baignade en Piscine et Plage, jeux de plage, grands jeux, animations locales, Mini golf, veillées.....



#### A FOURNIR OBLIGATOIREMENT POUR TOUS LES SEJOURS

(voir le Dossier Participant remis à l'inscription)

- Un certificat médical d'aptitude à la pratique d'activités sportives
- Un certificat médical certifiant que les vaccins sont à jour ou copie du carnet de santé
- Un test préalable à la pratique des activités aquatiques et nautiques en séjour de vacances (document fourni dans le dossier participant à faire tamponner par un Maître-nageur ( sauveteur)



#### Les 2 dates de séjour à retenir :

>>>> Départ le Samedi 7Juillet et retour le Vendredi 20 Juillet

>>>> Départ le Jeudi 2 Août et retour le Mercredi 15 Août

Pour les inscriptions qui seront prises le jour de la réunion, vous devez fournir les pièces suivantes :

- \* Avis d'imposition 2010 sur les revenus 2009 si vous n'avez pas de carte de tarification pour l'année scolaire en cours
- \* Bons C.A.F
- \* Participation Comité Entreprise

- 1/2 1 de

(1)Le paddle est un sport pratiqué à l'aide d'une planche et d'une pagaie.

<sup>2)</sup> La **randonnée subaquatique** ou en anglais **snorkeling**, est une activité de loisir aquatique où l'on peut observer les fonds marins en nageant à la surface de l'eau. On utilise généralement un masque, un tuba (snorkel en anglais), des palmes. C'est une activité répandue là où l'eau est peu profonde, ce qui permet d'observer en particuliers les récifs coralliens et les nombreuses espèces animales et végétales qui les habitent ainsi que différentes sortes d'algues.

Hervé Berthier, conseiller délégué au Centre de Loisirs



Année 2012



#### Centre de Loisirs « Nathalie » \_



#### Voyage à travers les âges...



Pour ces mercredis de mars 2012, c'est sur le thème de l'intergénérationnel que se fixera toute notre attention. Par le biais des jeux d'hier et d'aujourd'hui, nous allons organiser des rencontres avec les personnes d'une autre génération pour profiter de leur savoir, favoriser la complicité et le plaisir de jouer ensemble autour du jeu de société avec en finalité des moments de convivialité qu'est le goûter.

Il y aura une initiation aux jeux d'échecs le mercredi 7 mars 2012 avec le club d'échecs de Saint-Germain-Laval. (jeu de stratégie et de réflexion)

Sans oublier : les autres activités (activités sportives, manuelles, la bibliothèque, la médiathèque, ect...), La sortie sera programmée le mercredi 21 mars 2012 où il faudra prévoir votre pique-nique.

- 1. Traits d'union entre passé et présent, ils aident leurs petits -enfants à s'inscrire au sein de l'histoire familiale.
- 2. Sa barbe était d'argent comme un ruisseau d'avril. Sa gerbe n'était point avare ni haineuse. Les femmes regardaient plus qu'un jeune homme, car le jeune homme est beau, mais le vieillard est grand...



#### ESL Karaté Do Shotokan\_\_\_\_

C'est samedi 28 et dimanche 29 janvier que se sont déroulés les Championnats grands clubs de Seineet-Marne. Le club y était représenté et c'est avec pugnacité que trois de nos quatre représentants sont montés sur le podium.

➤Monsieur Bonneson Thibault ceinture noire 2ème catégorie cadet +60kg

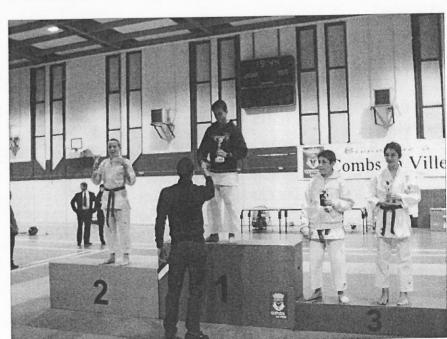
➤ Monsieur Fouillet Jonatan 3ème cadets - de 54 kg ceinture verte ➤ et enfin Monsieur Keny Duffault minime -54 kg ceinture bleue

Les deux premiers de chaque catégorie sont qualifiés pour les Championnats de France à Paris en avril.

Jean-Claude Maloubier



Page 10





de Seine-et-Marne

#### OPERATION CADDIE

NOS BESOINS

lait bébé 1er et 2ème âge couches aliments bébés

Conserves
Café
Huile
Chocolat en poudre
Sucre
Farine
Pâtes - Riz
Lait
Chocolat

Merci à Vous C.C.P. La Source 033 4594843 K

> Siège Départemental 42, rue Saint Lierne - MELUN # 01.64.39.42.11

NO PAN HOLDINGSHALLANDIN PURLIGUE



AU PROFIT DES

RESTOS DU COEUR



Actualités | Vie Locale

## CONCERT ROCK

€€€€ DROIT D'ENTREE €€€€

VOTRE GENEROSITE

COLLECTE DE

DENREES ALIMENTAIRES

# SAMEDI 10 MARS Salle des fêtes de l'Orée de la Bassée





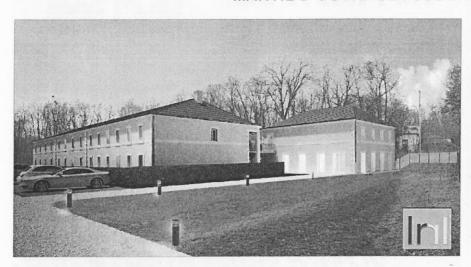


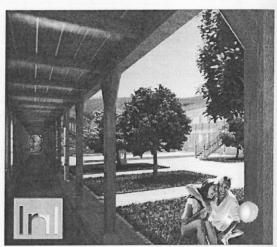




## Dossier : RESIDENCE IN

MAITRE D'OUVRAGE: SODEARIF





ors de la cérémonie des vœux, je vous parlais du futur projet de la résidence intergénérationnelle située sur la moitié de la surface de l'ancien terrain de football de Courbeton.

Une bonne nouvelle : le permis de construire est accordé!

Vous trouverez dans les documents visuels ci-dessus, des exemples de vues du bâtiment terminé.

Cette résidence de 45 logements, inspirée des « béguinages » de Vauban (à cause des jardins intérieurs encadrés de ses bâtiments, avec une ouverture orientée vers le bois, un espace de loisirs et de détente) donnera envie de s'y installer et de s'y reposer.

L'immeuble se composera de 23 logements au rez-de -chaussée - dont un pour le gardien - de type studio, T2 et T3 avec des aménagements sans marche, une salle de bain avec douche au ras du sol et un espace suffisant pour qu'une personne à mobilité réduite ou en fauteuil roulant puisse évoluer.

Pour accéder aux 22 autres logements de l'étage, les locataires disposeront d'un ascenseur et d'escaliers. Ces appartements seront destinés à des plus jeunes avec des installations classiques.

Nous manquons, à Saint-Germain-Laval, de petits logements pour célibataires ou jeunes couples avec ou sans enfant. Nous leur proposerons ainsi des studios, des T2 et des T3.

Tous ces logements à loyers modérés permettront à leurs occupants, de bénéficier de l'Aide Personnalisée au Logement (A.P.L).

Nous serons en mesure de vous donner un ordre de prix dans quelques semaines.

Les locataires de tous âges disposeront également, sur place, d'une grande salle attenante au bâtiment, où ils pourront se réunir pour pratiquer des activités de toutes sortes, à leur convenance et faciliter ainsi les relations intergénérationnelles.

J'évoquais au début de mes propos la cour intérieure. Ce sera un espace central de verdure, partagé en trois zones :

- la première : une zone de détente avec des bancs publics,
- la deuxième : une aire de jeux de boules qui permettra aux habitants de la résidence de partager une activité sociale et de se détendre,
- la troisième : un espace de jardin ou plantations avec bacs surélevés, afin que chacune ou chacun puisse semer, planter à sa guise quelques fleurs ou légumes de son choix, sans trop de fatigue.

Mais au-delà de cette facilité, pourra peut être s'instaurer une vie sociale et « collective » grâce aux compétences de toute la communauté source d'échanges mais sans conteste source de richesse.

Chaque appartement disposera d'une place de sta-

MAITRE D'ŒUVRE : LR Architecte Loïc Richalet / ECI Conseil Jean-Pierre Médina





tionnement pour un véhicule par famille.

L'ensemble sera clos, avec un gardien, demeurant sur place, qui assurera le suivi des bâtiments et de quelques services pour le bien de tous.

Ces bâtiments seront conçus avec, bien évidemment, le souci majeur du sens des économies d'énergie que l'on appelle communément les normes HQE (Haute Qualité Environnementale) et BBC (Bâtiment Basse Consommation).

Pour exemple, la production d'eau chaude sera en partie assurée par le positionnement sur une partie de la toiture de chauffe.eau solaires.

Les travaux devraient pouvoir débuter au second semestre 2012 et l'achèvement des travaux est envisagé fin 2013.

Si toutefois, ce projet d'ores et déjà retient votre attention, les plans détaillés seront consultables en mairie.

Un bon nombre de personnes jeunes et moins jeunes

nous ont déjà fait part de son intérêt pour cette résidence qui est certes, au premier abord, imposante mais ne comprendra que 45 logements.

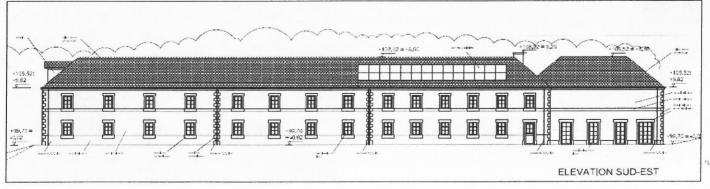
Donc, si vous semblez intéressés et envisagez de devenir futur locataire, nous vous serions reconnaissants de bien vouloir vous faire connaître en mairie dès à présent, afin que l'on puisse vous contacter au moment opportun et vous donner au fur et à mesure de l'avancement du projet plus amples renseignements

Cette réalisation sera sans nul doute innovante tant par sa qualité architecturale que par son implantation et son ouverture sociale.

Le choix s'est tourné un fois encore vers celles et ceux qui pour bien des raisons doivent avoir un jour la possibilité de pouvoir vivre dignement

dans un environnement qui répond à leur moyens financiers et leurs besoins.

Marie-Claude de Saint Loup, maire



Page 13



**ESL VTT Loisirs** 

#### ESL VTT en ASSEMBLEE GENERALE

L'ESL VTT Loisirs s'est dernièrement réunie en assemblée générale et vous trouverez cidessous les différents points abordés à l'ordre du jour :

#### Rapport moral

Le président Jacques Jacquin remercie les adhérents pour leur présence et leur assiduité au club et leur adresse tous ses vœux pour la nouvelle année. Il remercie ensuite la Municipalité pour son aide financière. Il souhaite la bienvenue aux deux nouveaux adhérents: Liliane et Daniel. 20 adhérents étaient inscrits en 2011 avec 14 hommes et 6 femmes.

#### Rapport d'activités

L'année 2011 à été riche en activités. Les sorties hebdomadaires du lundi et du jeudi ont bien fonctionné avec environ 1600 km parcourus en 29 sorties. Pour l'anecdote à signaler une chute

avec quelques petites lésions (nez, lèvres, main) 4 chutes sans gravité et 2 incidents mécaniques (rupture potence de selle et rupture pièce de dérailleur)

Quelques escapades à la journée ont agrémenté cette année 2011. Le 8 avril sous un beau soleil rando de 56 km depuis Ecuelles jusqu'à Montigny-sur-Loing, la forêt domaniale de la commanderie et retour par le canal du Loing.

Le 12 mai randonnée de 49 km dans la partie nord de la forêt de Fontainebleau en partant de Samoissur-Seine.

Le 21 mai randonnée de 35 km en forêt de Fontainebleau avec retour par le parc du château et le soir repas chez l'ami Tonio.

Le 02 juin randonnée de 41 km en forêt de Champagne sur Seine.

Les 18 et 19 juin escapade sur 2 jours à Briare. Le premier jour découverte des bords de la Loire sauvage ainsi que le canal latéral à la Loire entre les villes de Gien et Bonny sur Loire. Le lendemain découverte du canal de Briare et du beau village de Rosny les sept Ecluses et son bon restaurant.

#### **Rapport Financier**

Les finances du club sont saines et équilibrées. Un rapport détaillé a été remis à chaque adhérent.

#### Election du bureau

Le trésorier André Magne est démissionnaire pour cause de déménagement. Florence Jacquin se porte candidate et est élue à l'unanimité de même que l'ensemble du bureau qui se compose ainsi:

Président :

Jacques Jacquin

Vice-Président :

**Christian Fouich** 

Trésorière :

Florence Jacquin

Secrétaire :

**Guy Bayol** 





#### Perspectives et projet 2012

- > Reconduction des sorties le lundi et jeudi.
- > A partir d'avril et jusqu'en septembre sortie à la journée le premier lundi de chaque mois sur des circuits choisis par le président avec alternance de circuits au départ de St- Germain et de circuits avec départ en voiture sera organisée une journée dite « féminine »
- > Reconduction de la journée paella
- > Reconduction de la journée du 1er mai et de la journée du goût.

Quelques randos à retenir :

- La Baccotte à Bois le Roi en septembre (http://bttcoseg.free.fr)
- Amicale VTT Chateau-Landon en sept 2012
- La malmontagne à Veneux en octobre 2012



#### **Questions Diverses**

La cotisation reste à 25€ pour un couple et 20 € pour une personne seule.

L'association organisera son repas de fin d'année prochainement et Jacques fera parvenir à chacun la liste et les coordonnées de chaque adhérent.

La sortie week-end est prévue les 2 et 3 juin aura lieu aux Châteaux de la Loire

Pour d'éventuelles nouvelles adhésions ou renseignements

s'adresser à Jacques Jacquin au 01-64-32-47-07

Guv Bavol

#### COMMUNIQUÉ

#### Lyonnaise des Eaux Sud Ile-de-France mobilise sa « cellule grand froid »

our faire face à l'épisode de grand froid qui touche actuellement la France, l'entreprise régionale Lyonnaise des Eaux Sud Ile-de-France et la société des Eaux de l'Essonne ont déjà anticipé et mobilisé leurs équipes pour faire face à d'éventuelles ruptures de canalisations, de fuites sur le réseau et au gel des compteurs.

Renforcement des effectifs, mise en place d'équipes d'astreinte opérationnelles, matériels et techniques d'interventions adaptés, augmentation des plages horaires du centre d'appel, constituent l'arsenal des moyens mis en œuvre pour assurer la continuité de service, la protection des biens et des personnes pendant cette période hivernale.

Numéros utiles. Centre de Relation Clientèle N° Azur 0 810 383 383 (prix d'un appel local) Numéro d'urgence 24 h/24, 7j/7 : 0810 883 883

#### Nos conseils pour protéger les compteurs d'eau

Le compteur d'eau, installé à l'extérieur de la maison ou dans Même dans notre commune, le tro une pièce non chauffée, est sensible au gel. Pour éviter tous désagréments (tuyauteries éclatées, manque d'eau...), nous con-

eu raison de certaines canalisations.

seillons aux particuliers de calfeutrer le compteur d'eau avec des plaques de polystyrène expansé. Il existe également des protections adaptées que l'on trouve dans les magasins de bricolage. Il ne faut pas, en revanche, utiliser de la laine de verre, de la paille ou des morceaux de tissu qui risqueraient de capter l'humidité et de geler les compteurs.



#### Actualités | Vie Municipale



#### Conseil municipal public du 26 janvier 2012 \_\_\_\_

<u>PRESENTS</u>: Madame de SAINT LOUP Marie-Claude, Messieurs DUDILLIEU Dany, TYCHENSKY Jean, FONTAN Michel, TRONCY Dany, BERTHIER Hervé, GORACY Gilles, MADELENAT François, BAYOL Guy, Mesdames CHEVAL Michèle, LAFONT Françoise, TRINCHEAU-MOULIN Georgette, DERVILLEZ Isabelle,

#### **ABSENTS REPRESENTES:**

- M. HUSSON Michel, représenté par Mme de SAINT LOUP Marie-Claude,
- Mme MAUPLOT Simone, représentée par Mme DERVILLEZ Isabelle,
- M. HALLART Frédéric, représenté par M. FONTAN Michel,

<u>ABSENTS</u>: Messieurs HAAS-FRANGI Daniel, MARTIN Olivier, MILANO Serge, MARTINEZ Jean-Claude, Mesdames MIALON Corinne, LE BEUX Véronique,

Secrétaire de séance : Mme DERVILLEZ Isabelle

#### **ORDRE DU JOUR**



Approbation du CR du Conseil Public du 19-12-2011

Adopté à l'unanimité.

APPROBATION DES MODIFICATIONS STATUTAIRES DE LA CCDDF

Madame le Maire expose au Conseil Municipal qu'il convient de délibérer sur les modifications statutaires de la CCDDF:

#### COMPETENCES OBLIGATOIRES

#### I - Aménagement de l'espace communautaire

- ➤ Création, aménagement, extension et gestion des zones dédiées à l'activité économique suivantes (cf carte en annexe 1) :
  - Cannes Ecluse: Zone de la Villotte, Zone du Grand Fossard
  - Esmans: Zone du Petit Fossard
  - Forges : Zone du Plessis
  - La Brosse Montceaux : Zone Terre et Eau
  - Marolles sur Seine : Zone du Moulin, Zone de Saint Donain
  - Montereau Fault Yonne : Zone de Saint Martin, Zone de l'Allée Saint Germain
  - Varennes sur Seine : Zone du Bréau
  - Salins : Zone des Morsins
  - Saint Germain Laval : Zone de Merlange
- Acquisition et gestion de réserves foncières permettant la création de nouvelles zones d'aménagement et de zones d'activités d'intérêt communautaires, ainsi que leur extension, et toute opération reconnue d'intérêt communautaire conformément aux présents statuts.
- Elaboration, planification et programmation de document stratégiques de développement territorial à l'exception des documents d'urbanisme notamment SCOT, PLU ...
- Conception, construction, exploitation et commercialisation d'infrastructures, de réseaux et de services locaux de communications électroniques et activités connexes.

#### 2 - Actions de développement économique

▶Création, aménagement, entretien et gestion de zones d'activités économiques d'intérêt communautaire. Sont considérées d'intérêt communautaire, toutes les zones d'une superficie d'au moins 7 hectares créées à compter du 01/01/2003. Toute extension de ces zones d'intérêt communautaire est considérée d'intérêt communautaire quelle que soit sa surface.

Les extensions de zones communales sont considérées d'intérêt communautaire lorsque la surface d'extension est supé-

Page 16

#### Actualités | Vie Municipale

rieure à 7 hectares.

Soutien aux organismes contribuant à la création, au maintien et au développement de l'activité économique et de l'emploi.

➢ Création, acquisition, aménagement, gestion d'immobilier et de pépinières d'entreprises quelle que soit leur localisation sur le territoire communautaire.

#### 3 - Tourisme

- Création et gestion d'un Office de Tourisme Communautaire.
- Promotion du patrimoine naturel, bâti, historique (parc thématiques) et touristiques.
- Commercialisation de prestations et de produits touristiques.
- Aide à la création d'hébergements touristiques dans le cadre des politiques départementales ou régionales.
- Maître d'ouvrage des opérations touristiques d'intérêt communautaire suivantes : Ports de plaisances, haltes fluviales, Maison de la Seine, péniche d'hébergement itinérante, espace aqua-ludique, en partenariat avec les Communes concernées.
- ➤ Création, aménagement de chemins de randonnée d'intérêt communautaire, notamment sur les chemins ruraux. Est considéré d'intérêt communautaire tout itinéraire de liaison entre au moins deux communes du territoire complémentaire au maillage des circuits des « petites et grandes randonnées ». Sont également reconnus d'intérêt communautaire les mobiliers ainsi que leur entretien (abris, bancs, tables, signalétique, …) implantés sur ces itinéraires. L'entretien, le nettoiement, le déneigement des chemins de randonnées et des chemins ruraux ainsi que la gestion des espaces verts attenants (accotements, fossés, talus, …) sont de la compétence des communes.

#### COMPETENCES OPTIONNELLES

- 4 Protection et mise en valeur de l'environnement le cas échéant dans le cadre de schémas départementaux et soutien aux actions de maîtrise de la demande d'énergie
- Collecte, traitement, valorisation et élimination des déchets des ménages et déchets assimilés.
- Aménagement et entretien des lits et berges de rus.
- ➢ Création, gestion et entretien des moyens de production, de transports, de stockage et distribution d'eau potable. La Communauté de Communes est habilitée à procéder à la vente d'eau pour des communes non membres.

#### 5 - Politique du logement et du cadre de vie

- Elaboration et suivi du Programme Local de l'Habitat (PLH).
- Maîtrise d'ouvrage d'opérations d'amélioration de l'habitat privé, notamment OPAH, PIG ou toute autre procédure contractuelle.

#### 6 – Voirie

- Création, aménagement et entretien à titre conservatoire des voiries publiques internes des zones d'activités communautaires.
- Création, aménagement et entretien des voies et dépendances classées dans le domaine public des communes membres et ouvertes à la circulation des véhicules motorisés.
- Les dépendances des dites voiries sont les suivantes :
  - la chaussée :
  - les trottoirs, bordures, caniveaux, parvis, places,
  - les accotements,
  - les fossés et les bassins d'infiltration dès lors qu'ils assurent la gestion des eaux de la chaussée,
  - les talus, les parapets, murs de soutènement et ouvrages d'art, dès lors qu'ils sont nécessaires au soutien ou à la protection de la chaussée,
  - les dispositifs de signalisation horizontale et verticale (y compris le panneau d'entrée de ville). La signalisation lumineuse (feux tricolores ...) et la signalétique (plaques de rue, plans, panneaux de fléchage directionnel, ...) restent de la compétence des communes,
  - les glissières de sécurité,
  - les pistes cyclables,
  - les potelets et barrières nécessaires à la mise en accessibilité des arrêts de bus, passages piétons et carrefours.

#### Actualités | Vie Municipale



#### Conseil municipal public du 26 janvier 2012 \_

➢ Création, aménagement et entretien de parcs publics de stationnement ouverts et gratuits, classés dans le domaine public des communes membres, directement accessibles depuis la chaussée.

Le nettoiement, le déneigement, la gestion des espaces verts (accotements, fossés, talus, ...), l'éclairage, les abris bus, les porte-vélos, le mobilier urbain (dont celui pour la gestion du stationnement) ainsi que l'entretien des chemins ruraux restent de la compétence des communes.

Aménagement et entretien des dépendances des voies départementales en zone agglomérée des communes dans le cadre de conventions passées avec le Conseil Général de Seine-et-Marne.

#### 7 - Voie verte

- Création, aménagement et entretien à titre conservatoire de voies vertes telles que définies par le code de la route à l'article R110-2 (route exclusivement réservée à la circulation des véhicules non motorisées, des piétons et des cavaliers), notamment sur les chemins ruraux.
- Les dépendances desdites voies vertes sont les suivantes :
  - la chaussée,
  - les trottoirs, bordures, caniveaux,
  - les accotements,
  - les dispositifs de signalisation horizontale et verticale. La signalisation lumineuse (feux tricolores ...) reste la compétence des communes,
  - le mobilier (abris, bancs, tables) et la signalétique (plans ...).
- Le nettoiement, le déneigement, la gestion des espaces verts attenants (accotements, fossés, talus, ...), l'éclairage ainsi que l'entretien des chemins ruraux restent de la compétence des communes.

#### 8 - Assainissement

- ➤ Création et entretien des réseaux collectifs de la collecte et des installations de traitement des eaux usées.
- ➢ Création et entretien des réseaux collectifs de collecte et des installations de traitement des eaux pluviales.
- Contrôle et entretien des installations d'assainissement non-collectifs.

#### **AUTRES COMPETENCES**

#### 9 - Mutualisation des services

La Communauté de Communes met en place un service d'assistance à la gestion et à l'instruction des autorisations et actes liés au droit des sols, avec la mise en place de conventions financières, sur demande expresse des communes.

#### 10 - Fonds de concours

Conformément à l'article L.5214-16 V du CGCT, afin d'améliorer l'offre de services sur son territoire, la Communauté de Communes accompagnera les Communes, notamment dans le cadre de la réalisation ou du fonctionnement d'équipements publics de loisirs liés au milieu aquatique (bases de loisirs, baignades, ...).

#### **AUTRES POINTS STATUTAIRES**

L'EPCI est dénommé : Communauté de Communes des Deux Fleuves et est constituée pour une durée illimitée et son Siège Social est fixé à MONTEREAU FAULT YONNE 77130 – 29 Avenue du Général de Gaulle.

La Communauté de Communes des Deux Fleuves est composée des communes suivantes : Barbey, Cannes Ecluse, Courcelles en Bassée, Esmans, Forges, La Brosse Montceaux, La Grande Paroisse, Laval en Brie, Marolles sur Seine, Misy sur Yonne, Montereau Fault Yonne, Saint Germain Laval, Salins, Varennes sur Seine.

La Communauté de Communes est administrée par un conseil composé pour chaque commune de :

- Communes de moins de 500 habitants : 2 délégués
- Communes de 500 à 999 habitants : 3 délégués
- Communes de 1000 à 2999 habitants : 4 délégués



#### Actualités | Vie Municipale

- Communes de 3000 à 9999 habitants : 6 délégués
- Communes de + de 10000 habitants : 8 délégués.

La répartition tient compte des résultats de chaque recensement, total ou partiel. La population prise en compte est la population municipale de chaque commune (celle prise en compte en matière électorale), le réajustement éventuel intervenant lors de la publication au journal officiel de chaque recensement total ou partiel.

Chaque Commune sera également représentée par autant de délégués suppléants qu'il existe de délégués titulaires. En cas d'empêchement du ou des délégués titulaires, les délégués suppléants peuvent être appelés à siéger au conseil de la Communauté avec voix délibérative.

#### Article I- Fonctionnement du conseil

Le conseil se réunit, au moins une fois par trimestre, au siège de la communauté ou dans un lieu choisi par l'organe délibérant dans l'une des communes membres.

#### Article 2 - Composition du bureau

Le bureau est composé du Président, de 14 vice-présidents et des Maires membres du Conseil Communautaire.

#### Article 3 - Règlement Intérieur

Un règlement intérieur approuvé par le conseil de communauté précisera, en tant que de besoin, toutes autres dispositions non-prévues dans les présents statuts. »

Le Conseil approuve, à l'unanimité, les modifications statutaires de la Communauté de Communes des Deux Fleuves, comme mentionnées ci-dessus.

#### TARIFS DE LA SALLE DE L'OREE DE LA BASSEE AU 1er FEVRIER 2012

Le Conseil décide, à l'unanimité, de modifier les tarifs de la Salle de l'Orée de la Bassée à compter du 1er Février 2012 :

#### • Personnes résidant sur la Commune

Tarif week-end (2 jours): 450,00 €

#### • Personnes extérieures à la Commune

Tarif week-end (2 jours): 900,00 € (+ 120,00 € du 01/09 au 01/05)

#### Associations communales

Location accordée à titre gratuit (limitée à 2 par an) pour les Associations qui participent à la vie associative et culturelle de la Commune.

#### \* Associations extérieures à la Commune

Tarif I journée : **400,00** € (+ 70,00 € du 01/09 au 01/05)

Tarif week-end (2 jours): 500,00 € (+120,00 € du 01/09 au 01/05)

Un cautionnement sera demandé pour la location de la salle avec défibrillateur : 2 000,00  $\epsilon$ .

#### **NUMEROTATION DE RUES**

Madame le Maire expose au Conseil Municipal que, suite à la division de parcelles de terrain et la construction de nouvelles habitations, il convient de procéder à une numérotation des parcelles, comme suit :

#### Rue du Bois de Bailly

- Section VB n° 115 -> numéro 4
- Section VB n° 116 -> numéro 6
- Section VB n° 117 -> numéro 8

#### Rue lean laurès

- Section ZA n° 91 -> numéro 9
- Section A n° 1292 -> numéro 9 bis

#### Rue du Bois de Châtillon

- Section VB n° 110 - Lot A -> numéro 1 ter A

#### Chemin des Bachottes

- Section A n° 464 -> numéro | bis





#### Conseil municipal public du 26 janvier 2012 \_\_\_\_\_

#### Rue de l'Ecole

- Section A n° 1235 -> numéro 16 bis

#### Rue du Château de Bicêtre

- Section YA n° 152 -> numéro 20 bis
- Section YA n° 153 -> numéro 20 ter
- Section YA n° 103 Lot A -> numéro 16 bis
- Section YA n° 103 Lot B -> numéro 16 ter

#### Rue de la Voie Creuse

- Section YA n° 103 Lot D -> numéro 15
- Section YA n° 103 Lot E -> numéro 13

#### Rue des Croix Blanches

- Section ZA n° 364 -> numéro 22 bis

#### Rue de Seine

- Section WB n° 43 -> numéro 8

#### Rue de Merlange

- Zone Charlotte -> numéro 27
- Section A n° 1124 -> numéro 29

Le Conseil approuve, à l'unanimité, la numérotation mentionnée ci-dessus.



#### CONVENTION AVEC L'ART POUR LA PRISE EN CHARGE PAR LA COMMUNE DE L'ENTRETIEN DES VEGETAUX A L'ENTREE DE L'AGGLOMERATION (entrée Est de la RD18)

Madame le Maire expose au Conseil Municipal que le Département a décidé de procéder à la réalisation d'une section d'approche d'agglomération limitée à 70 km/h. La Commune a accepté de participer à l'entretien et au fonctionnement des haies et des surfaces enherbées prévus dans le cadre de cet aménagement.

Le Conseil autorise, à l'unanimité, Madame le Maire ou son délégataire à signer la présente convention qui a pour objet de définir les conditions d'entretien des haies liées à l'aménagement de l'approche d'agglomération limité à 70 km/h sur le territoire de la Commune.



CONTRAT CONT'A.C.T. - Programme d'actions 2012

Madame le Maire expose au Conseil Municipal qu'il convient d'acter le programme d'actions pour l'année 2012 dans le cadre du contrat Cont'A.C.T. conclu avec le Conseil Général de Seine-et-Marne :

Construction d'un restaurant scolaire et l'aménagement de ses abords,

Fonds Ecole 2012 pour travaux de mise aux normes.

Le Conseil approuve, à l'unanimité, le programme d'actions 2012 cité ci-dessus dans le cadre du Contrat Cont'A.C.T.



#### **DEMANDE DE SUBVENTION AU TITRE DE LA D.E.T.R. 2012**

Le Conseil autorise, à l'unanimité, Madame le Maire ou son délégataire :

à solliciter des subventions au titre de la D.E.T.R. 2012 pour les travaux suivants :

Priorité I: construction d'un restaurant scolaire et aménagement de ses abords,

<u>Priorité 2</u>: programme d'actions I – Réhabilitation de l'ancienne mairie – Réfection de la toiture à signer tout document afférent à ces demandes.



#### DEMANDE DE SUBVENTION AUPRES DU CONSEIL GENERAL AU TITRE DU CONTRAT CONT'A.C.T.

Le Conseil autorise, à l'unanimité, Madame le Maire ou son délégataire :

à solliciter des subventions au titre du contrat CONT'ACT pour :

- la construction d'un restaurant scolaire et aménagement de ses abords,
- le fonds Ecole 2012 (travaux dans les écoles),

à signer tout document afférent à ces demandes.



#### **DEMANDE DE SUBVENTION AUPRES DU CONSEIL REGIONAL**

Le Conseil autorise, à l'unanimité, Madame le Maire ou son délégataire :

à solliciter des subventions auprès du Conseil Régional au titre du fonds d'intervention – aménagement et équipement rural- pour :

la construction d'un restaurant scolaire et aménagement de ses abords,

programme d'actions I - Réhabilitation de l'ancienne Mairie - Réfection de la toiture,

à signer tout document afférent à ces demandes.



#### DEMANDE DE SUBVENTION AU TITRE DE LA RESERVE PARLEMENTAIRE

Le Conseil autorise, à l'unanimité, Madame le Maire ou son délégataire :

à solliciter une subvention au titre de la réserve parlementaire pour la construction d'un restaurant scolaire et aménagement de ses abords,

à signer tout document afférent à cette demande.



MODIFICATION DU REGIME INDEMNITAIRE

La présente délibération complète la délibération, ayant le même objet, prise le 09 Décembre 2004 et reçue à la Sous-Préfecture de Provins le 14 Décembre 2004.

Le Conseil décide, à l'unanimité, de compléter la délibération du 09 Décembre 2004 à compter du 1<sup>er</sup> Février 2012 en instaurant pour le grade de Techniciens :

- l'indemnité horaire pour travaux supplémentaires,
- la prime de service et de rendement
- l'indemnité spécifique de service.

REGIME INDEMNITAIRE DES ATTACHES TERRITORIAUX

Madame le Maire expose au Conseil Municipal qu'il convient de compléter la délibération, ayant le même objet, prise le 09 Décembre 2004 et reçue à la Sous-Préfecture de Provins le 14 Décembre 2004, comme suit, à compter du 1<sup>er</sup> Février 2012 :

#### Le Conseil décide, à l'unanimité:

- d'instaurer la prime de fonctions et de résultats au profit des attachés territoriaux, en remplacement de l'IEM et de l'IFTS, comme exposé ci-dessus,
- -de prévoir, en cas de modifications ultérieures des modalités d'attribution et des taux par les textes réglementaires, leur revalorisation automatique et de plein droit,
- d'autoriser Madame le Maire ou son délégataire à signer tout document aux effets ci-dessus.

#### Affaires et questions diverses :

AVANCE DE SUBVENTION POUR LES ASSOCIATIONS

Le Conseil autorise, à l'unanimité, Madame le Maire ou son délégataire à verser, aux associations qui le souhaitent, une avance sur la subvention à venir pour l'année 2012.

POUVOIR DE REPRESENTATION CONFIE AU CABINET LALLEMAND ET ASSOCIES

Madame le Maire expose au Conseil qu'il convient de confier la défense des intérêts de la Commune au Cabinet LALLEMAND ET ASSOCIES (I Avenue Georges V – 75008 PARIS) dans le cadre de la garantie GROUPAMA « Sinistres corporels non automobiles »suite à la requête introductive déposée au Tribunal Administratif de Melun par Mme Linda DA SOUZA relative à l'accident dont a été victime son fils, Yonni, le 19 Juin 2009.

Le Conseil confie, à l'unanimité, la défense des intérêts de la Commune au Cabinet LALLEMAND ET ASSO-CIES, et AUTORISE, à l'unanimité, Madame le Maire ou son délégataire à signer tous documents se rapportant à cette affaire.



Réponse à la demande de subvention faite par le Collège Marie Curie de Provins pour un voyage scolaire : une aide sera donnée par le CCAS ( $100,00\epsilon$ ).

Séance levée et close à 21h20 1



## PLOMBERIE CHAUFFAGE MARTIN ALEXANDRE

DEPANNAGE ENTRETIEN RAMONAGE

3, rue de la Voie creuse (Gardeloup)
77130 St-GERMAIN-LAVAL
Mob. 06 31 67 08 03
Tél. 01 60 74 22 15
martin.alexandre@orange.fr

Nos associations pour vos loisirs

A.C.S.G

DANSE DE SALON RANDONNEES

Patrice CHARRÉ 01 64 32 42 65

STRETCHING
RENFORCEMENT MUSCULAIRE
Mr VITORINO 06 78 66 75 99

GYMNASTIQUE ADULTES
Mr VITORINO 06 78 66 75 99

GYMNASTIQUE ENFANTS
Dominique VAN DOORN
01 64 32 66 04 / 06 72 78 14 13

PECHE A LA MOUCHE

Daniel CASSAIGNE 01 64 70 29 32

Associations indépendantes

**ECHECS** 

Monsieur BOULHEL - 06 63 67 74 07 -

Olivier PIERDET - 01 64 70 22 37 TIR A L'ARC

M THEISS - 01 64 23 57 10 CLUB DE L'AGE D'OR

Denise NOIRAULT - 01 60 96 20 03

Au CLUB - 01 64 31 07 36 TENNIS

Jean-Marc PAGES - 06 15 36 57 37

ARTS « LEZARTISTES »
Annie-Claude FOUICH

01 64 32 72 93 / 06 16 27 27 10

LES ARTS de la DANSE et du SPECTACLE

Marinette HUSSON - 01 64 70 07 66 LES AMIS DU PATRIMOINE

Jean TYCHENSKY - 06 33 05 49 85

MUSCULATION

Cent Familles
Daniel DOISY - 06 11 03 50 69

E.S.L

**V.T.T Loisirs** 

Jacques JACQUIN 01 64 32 47 07

KARATÉ DO

M VIGNAUD Vincent

06 87 49 71 20 / 06 13 47 77 21

FOOTBALL

Permanence au stade / 18h30-20h

01 64 32 44 41

COUTURE

Chantal DODET

01 64 32 29 38

BRODERIE « Au point compté »

M-L MARTINEZ

01 64 32 43 50

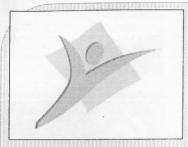
**DENTELLE AUX FUSEAUX** 

Danielle LLORENS 01 64 70 22 03

COMITE DES FETES Dany DUDILLIEU 01 60 96 16 89







#### **MISSION LOCALE**

POUR L'EMPLOI DES JEUNES Bassin Economique de Montereau

3 rue André THOMAS - 77130 MONTEREAU TEL 01.60.57.21.07

La MISSION LOCALE accueille, conseille et accompagne les jeunes de 16 à 25 ans.

Aide à l'élaboration du projet professionnel, orientation, formation et emploi :

Réalisation CV, lettre de motivation, préparation aux entretiens d'embauche,

Nous travaillons avec des partenaires sur les problématiques des jeunes

FORMATION - EMPLOI - SANTE - LOGEMENT - MOBILITE

Le **PARRAINAGE** aide à la recherche de stages, contrats en alternance et emplois Coaching par des professionnels, cadres d'entreprises, secteur publique et élus locaux

PERMANENCE à La Mairie de SAINT GERMAIN LAVAL
LES MERCREDIS DE 13H45 à 17H30 tous les 15 JOURS
Prochains Rendez-vous les 14/03, 28/03, 11/04, 25/04, 09/05, 23/05

Pour prendre rendez-vous, veuillez contacter : Melle Jessica IMIRA ou Melle PENANCIER Laure au 01 60 57 21 07.



La Communauté de Communes des Deux Fleuves, en partenariat avec Seine et Marne Environnement, a ouvert un Espace Info Energie sur le territoire

Un Espace Info Energie ouvert au public depuis le 1er février 2012

Cet Espace Information Energie sera ouvert au public dès le 1er février 2012, tous les mercredis de 15h30 à 19h30, dans les nouveaux locaux de la Communauté de Communes, 29 rue du Général de Gaulle à Montereau-Fault-Yonne pour con-

seiller les propriétaires et locataires afin de mieux gérer les consommations d'énergie dans leurs logements et obtenir des aides financières.

Permanence sur rendez-vous le mercredi de 15h30 à 19h30

Tél.: 01 64 31 19 67 - Email: eie.cc2f@me77.fr



Collecte du tri sélectif



Vendredi 2, 16 et 30 mars 2012 Vendredi 13 et 27 avril

Le passage du ramassage des ordures ménagères du lundi 9 avril (Pâques) sera reporté au mardi 10 avril



des deux Fleuves



Le CAMION de L'EMPLOI passera prochainement à SAINT-GERMAIN-LAVAL :

#### Il est momentanément indisponible

Parking du CENTRE COMMERCIAL





#### Mairie de Saint-Germain-Laval

1, Rue de Verdun 77130 Saint-Germain-Laval

Téléphone: 01 64 32 10 62 / Télécopie: 01 64 32 90 69 Messagerie: mairie.st-germain-laval77@laposte.net

Site internet: www.saint-germain-laval.fr

#### S.C.I POPINCOURT

Z.A.C CHARLOTTE MERLANGE
SAINT-GERMAIN-LAVAL

# ARTISANS OU ENTREPOT

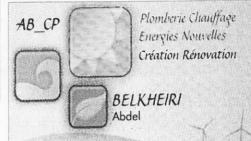
350 m² et 700 m²

avec bureaux

Chauffage, sanitaires 
refait à neuf

#### CONTACT

René CAVILLIER - 06 11 07 78 90



01.60.96.58.20 06.88.59.23.24 27. Rue des Louvières 77130 St Germain Laval

abdel.belkheiri@wanadoo.fr



## Ets JANNET

Menuiserie Bois, Alu et P.V.C. Miroiterie – Agencement de Magasins

1, rue du Château de Bicêtre Gardeloup 77130 SAINT-GERMAIN-LAVAL Tel.: 01.60.96.10.35

